

Précautions

Sécurité

- Le faisceau laser de la section lecteur CD étant dangereux pour les yeux, n’essayez pas de démonter le boîtier. Pour la maintenance, contactez uniquement un personnel qualifié.

- Si un élément solide ou liquide venait à pénétrer dans le lecteur, débranchez-le et faites-le vérifier par un personnel qualifié avant de le réutiliser.

- Les disques de formes non standard (ex. : en forme de cœur, de carré, d'étoile) ne peuvent pas être lus sur ce lecteur. Si vous essayez de le faire, vous risquez d'endommager le lecteur. N'utilisez pas ce type de disques.

Nettoyage du boîtier

- Nettoyez le boîtier, le panneau et les commandes avec un chiffon doux, légèrement imprégné d'une solution détergente neutre. N'utilisez pas de tampon abrasif, de poudre détergente ou de solvant comme de l'alcool ou de la benzine.

Sources d'alimentation

- Pour une utilisation sur secteur, utilisez le cordon d'alimentation secteur fourni exclusivement.
- Le lecteur n'est pas déconnecté de la source d'alimentation secteur tant qu'il est raccordé à la prise murale, même s'il a été mis hors tension.
- Si vous prévoyez de ne pas utiliser le lecteur pendant une période prolongée, débranchez-le de la prise murale.
- Pour un fonctionnement sur piles, utilisez six piles taille D (R20).
- Si vous n'avez pas besoin d'utiliser les piles, retirez-les afin d'éviter tout dommage dû à une fuite des piles ou à la corrosion.
- La tension de fonctionnement, la consommation électrique, etc. sont indiquées sur la plaque signalétique, située sous le lecteur.

Emplacement

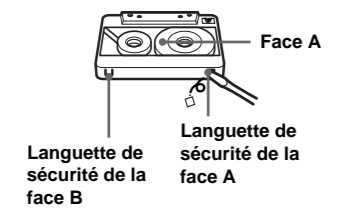
- Ne laissez pas le lecteur dans un lieu à proximité de sources de chaleur ou dans un endroit soumis directement aux rayons du soleil, à une poussière excessive ou à des chocs mécaniques.
- Ne placez pas le lecteur sur une surface inclinée ou instable.
- Laissez les côtés du boîtier dégagés sur 10 mm. Les orifices d'aération ne doivent pas être obstrués afin de garantir un fonctionnement correct du lecteur et d'allonger la durée de vie de ses composants.
- Si le lecteur est laissé dans une voiture garée en plein soleil, choisissez un emplacement dans le véhicule où le lecteur n'est pas directement soumis aux rayons du soleil.
- Un aimant puissant est installé dans les haut-parleurs, par conséquent, éloignez du lecteur les cartes de crédit utilisant un code magnétique ou les montres à ressort afin d'éviter tout dommage dû à l'aimant.

Fonctionnement

- Si le lecteur passe directement d'un environnement froid à un environnement chaud ou s'il est placé dans une pièce très humide, de la condensation peut se former sur les lentilles à l'intérieur de la section lecteur CD. Si cela se produit, le lecteur risque ne pas fonctionner correctement. Dans ce cas, retirez le CD et patientez environ une heure pour que l'humidité s'évapore.
- Si le lecteur est resté inactif pendant un certain temps, démarrez le mode lecture pendant quelques minutes pour qu'il chauffe un peu avant d'insérer une cassette.

Remarques sur les cassettes

- Brisez la languette de protection de la face A ou B de la cassette afin d'empêcher tout enregistrement accidentel. Si vous souhaitez réutiliser la cassette pour un enregistrement, recouvrez la partie de la languette de sécurité brisée avec du scotch.



- L'utilisation de cassettes de plus de 90 minutes est déconseillée, sauf pour les enregistrements longs et continus ou la lecture.

Remarques sur les CD

- Avant la lecture, nettoyez le CD avec un chiffon de nettoyage. Essayez le CD en partant du centre.



- N'utilisez pas de solvants comme de la benzine, du dissolvant, des nettoyants disponibles dans le commerce ou du spray antistatique destiné aux disques vinyles.
- N'exposez pas le CD directement à la lumière du soleil ou à des sources de chaleur comme des conduites d'air chaud. Ne le laissez pas dans un véhicule stationné en plein soleil, car les températures peuvent augmenter considérablement à l'intérieur de l'habitacle.
- Ne collez pas de papiers adhésifs ou de scotch et ne rayez pas la surface du CD.
- Après la lecture, rangez le CD dans son boîtier.

En cas de rayures, de saletés ou d’empreintes sur le CD, des erreurs de lecture peuvent se produire.

A propos des CD-R/CD-RW

Ce lecteur peut reproduire les CD-R/CD-RW enregistrés au format CD-DA*, mais les capacités de lecture dépendent de la qualité du disque et de l'état du système d'enregistrement.

* CD-DA est l'abréviation de Compact Disc Digital Audio. Il s'agit d'une norme d'enregistrement utilisée pour les CD audio.

Disques audio encodés par des technologies de protection des droits d'auteur

Cet appareil est conçu pour la lecture de disques conformes à la norme Compact Disc (CD). Récemment, différents disques audio encodés par des technologies de protection des droits d'auteur ont été mis en vente par certaines compagnies de disques. Notez bien que, parmi ces disques, certains ne sont pas conformes à la norme CD et qu'il est possible qu'ils ne puissent pas être lus sur cet appareil.

Si vous avez des questions ou des problèmes concernant votre lecteur, consultez votre revendeur Sony le plus proche.

Dépannage

Caractéristiques générales

L'appareil ne se met pas sous tension.

- Vérifiez que les piles sont insérées correctement.
- Remplacez toutes les piles si elles sont faibles.
- Vous ne pouvez pas mettre le lecteur sous tension avec la télécommande s'il fonctionne sur piles.

L'appareil n'est pas sous tension, les indications “bAttErY” et “Error” s'affichent alternativement.

- Vérifiez que les piles sont correctement insérées.
- Remplacez toutes les piles si elles sont faibles.

Aucun son n'est émis.

- Réglez le volume.
- Débranchez le casque lorsque vous écoutez de la musique via les haut-parleurs.

Des parasites sont audibles.

- Une personne utilise un téléphone portable ou tout autre équipement émettant des ondes radio à proximité du lecteur. →Éloignez le téléphone, etc., du lecteur.

Lecteur CD

Le CD n'est pas lu ou l'indication “no dISC” s'affiche même si un CD a été inséré.

- Placez le CD avec l'étiquette vers le haut.
- Nettoyez le CD.
- Retirez le CD et laissez le compartiment ouvert pendant une heure environ pour que la condensation s'évapore.
- Le CD-R/CD-RW n'a pas été finalisé. Finalisez le CD-R/CD-RW avec l'enregistreur.
- La qualité du CD-R/CD-RW, de l'appareil d'enregistrement ou du logiciel est en question.
- Remplacez toutes les piles si elles sont faibles.

Le son chute brutalement.

- Baissez le volume.
- Nettoyez le CD ou remplacez-s'il est sérieusement endommagé.
- Placez le lecteur dans un endroit non soumis à des vibrations.
- Nettoyez la lentille avec un souffleur disponible dans le commerce.
- Le son peut chuter brutalement ou des parasites peuvent survenir si vous utilisez des CD-R/CD-RW de mauvaise qualité ou si l'appareil d'enregistrement ou le logiciel est défectueux.

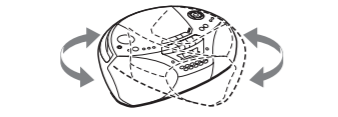
Radio

La réception est mauvaise.

- Réorientez l'antenne pour améliorer la réception FM.



- Réorientez le lecteur lui-même pour améliorer la réception AM.



Le son est faible ou de mauvaise qualité.

- Remplacez toutes les piles si elles sont faibles.
- Eloignez le lecteur de la télévision.

L'image du téléviseur est instable.

- Si vous écoutez un programme FM à proximité de la télévision avec une antenne intérieure, éloignez le lecteur du téléviseur.

Lecteur de cassettes

La bande reste immobile lorsque vous appuyez sur une touche de fonction.

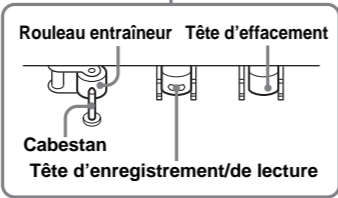
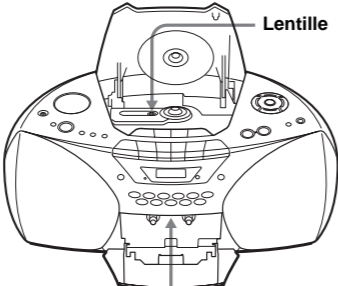
- Fermez correctement le compartiment à cassette.

La touche REC ● ne fonctionne pas, la bande n'est pas lue ou l'enregistrement est inopérant sur cette bande.

- Vérifiez que la languette de sécurité de la cassette est en place.

Lecture, enregistrement, effacement de qualité médiocre.

- Nettoyez les têtes de lecture, le rouleau entraîneur et le cabestan avec un coton-tige légèrement humidifié avec un nettoyant ou de l'alcool.
- Remplacez toutes les piles si elles sont faibles.
- Une cassette de TYPE II (high position) ou de TYPE IV (métal) est en cours d'utilisation. Utilisez uniquement une cassette de TYPE I (normal).
- Démagnétisez les têtes à l'aide d'un démagnéiseur de têtes disponible dans le commerce.



Télécommande

La télécommande ne fonctionne pas.

- Remplacez toutes les piles de la télécommande si elles sont faibles.
- Veillez à orienter la télécommande vers le capteur du lecteur.
- Retirez les obstacles entre la télécommande et le lecteur.
- Veillez à ce que le capteur de la télécommande ne soit pas exposé à une lumière trop vive, telle que les rayons du soleil ou une lampe fluorescente.
- Rapprochez-vous du lecteur lorsque vous utilisez la télécommande.

Si vous rencontrez toujours des problèmes après avoir essayé les remèdes ci-dessus, débranchez le câble secteur et retirez toutes les piles. Une fois que toutes les indications de l'afficheur ont disparu, rebranchez le cordon d'alimentation et remettez les piles en place. Si le problème persiste, consultez votre revendeur Sony le plus proche.

Specifications

Section lecteur CD

Système

Propriétés de la diode laser
Matériau : GaAlAs
Longueur d'onde : 780 nm
Durée d'émission : continue
Sortie laser : inférieure à 44,6 µW

(Cette sortie correspond à la valeur mesurée à une distance d'environ 200 mm de la surface de la lentille de l'objectif sur le capteur optique avec une ouverture de 7 mm.)

Viesses du plateau d'enroulement
200 tr/min (rpm) à 500 tr/min (rpm) (CLV)

Nombre de voies

2

Fréquence de réponse

20 à 20 000 Hz +1/−2 dB

Pleurage et scintillement

Inférieurs à la limite mesurable

Section radio

Plage de fréquence

FM : 87,5 à 108 MHz

AM : 530 à 1 710 kHz

Antennes

FM : télescopique

AM : antenne tige ferrite intégrée

Section radio-cassette

Système d'enregistrement

stéréo 4 pistes 2 voies

Durée du rembobinage rapide

Approx. 120 s (sec.) avec des cassettes Sony C-60

Fréquence de réponse

TYPE I (normal) : 80 à 10 000 Hz

Caractéristiques générales

Haut-parleur

Gamme complète : 10 cm dia., 3,2 ohms, type côneque (2)

Entrée

Prise LINE IN (miniprise stéréo)

(Pour le modèle destiné aux États-Unis et au Canada uniquement)

Niveau d'entrée minimum 330 mV

Sorties

prise casque (miniprise stéréo)

Pour casque à impédance 16 à 68 ohms

Puissance de sortie

2,3 W + 2,3 W (à 3,2 ohms, distorsion harmonique de 10 %)

Puissance de raccordement

Pour le radio-cassette-CD :

120 V CA, 60 Hz

9 V CC, 6 piles taille D (R20)

Pour la télécommande :

3 V CC, 2 piles taille AA (R6)

Consommation électrique :

CA 20 W

Durée de vie des piles

Pour le radio-cassette-CD :

Enregistrement FM
Sony R20P : approx. 13,5 h
alcaline LR20 Sony : approx. 20 h
Lecture de cassette
Sony R20P : approx. 7,5 h
alcaline LR20 Sony : approx. 15 h
Lecture de CD
Sony R20P : approx. 2,5 h
alcaline LR20 Sony : approx. 7 h

Dimensions

Approx. 386 × 173 × 269 mm (1h/p) (15 ½ × 6 ¾ × 10 ¾ pouces) (y compris les parties saillantes)

Poids

Approx. 3,5 kg (7 lb. 11 oz) (piles incluses)

Accessoires fournis

Câble secteur (1)

Télécommande (1)

La conception et les spécifications sont sujettes à modifications sans préavis.

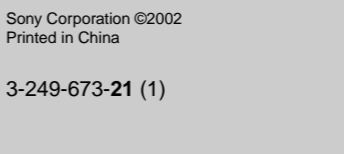
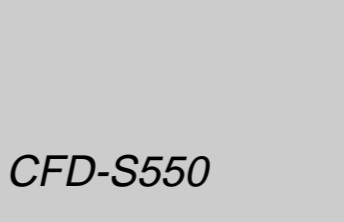
Accessoires en option

Casque Sony MDR de série

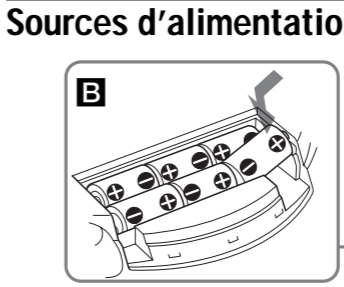
SONY

CD Radio Cassette-Corder

Mode d'emploi



Sources d'alimentation



Préparation de la télécommande C

Raccordez le cordon d'alimentation secteur **A** ou insérez six piles taille D (R20) (non fournies) dans le logement des piles **B**.

- Remarques**
- Remplacez les piles lorsque l'indicateur OPR/BATT s'estompe ou que le lecteur s'arrête de fonctionner. Remplacez toutes les piles. Avant de les remplacer, veillez à retirer le CD du lecteur.
- Pour faire fonctionner le lecteur sur piles, déconnectez le câble secteur du lecteur.
- Vous ne pouvez pas mettre le lecteur sous tension avec la télécommande s'il fonctionne sur piles.

Préparation de la télécommande C

Insérez deux piles taille AA (R6) (non fournies).

Remplacement des piles

Dans des conditions d'utilisation normales, les piles ont une durée de vie d'environ six mois. Lorsque la télécommande ne commande plus le lecteur, remplacez toutes les piles.

Français

AVERTISSEMENT

Afin d'éviter tout risque d'incendie ou d'électrocution, n'exposez pas le lecteur à la pluie ou à l'humidité.

Afin d'écarter tout risque d'électrocution, garder le coffret fermé. Ne confier l'entretien de l'appareil qu'à un technicien qualifié.

ATTENTION

L'emploi d'instruments optiques avec ce lecteur augmente les dangers pour la vue.

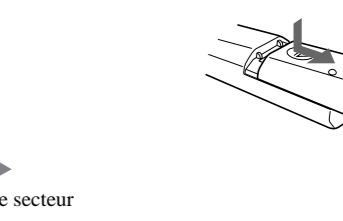
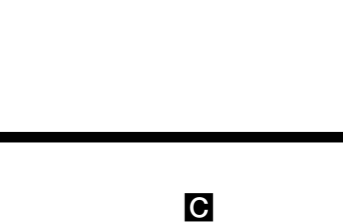
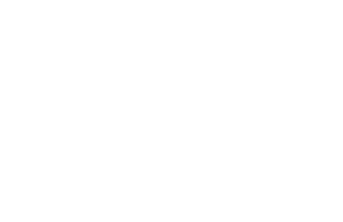
AVERTISSEMENT

N'installez pas l'appareil dans un espace confiné comme dans une bibliothèque ou un meuble encastré.

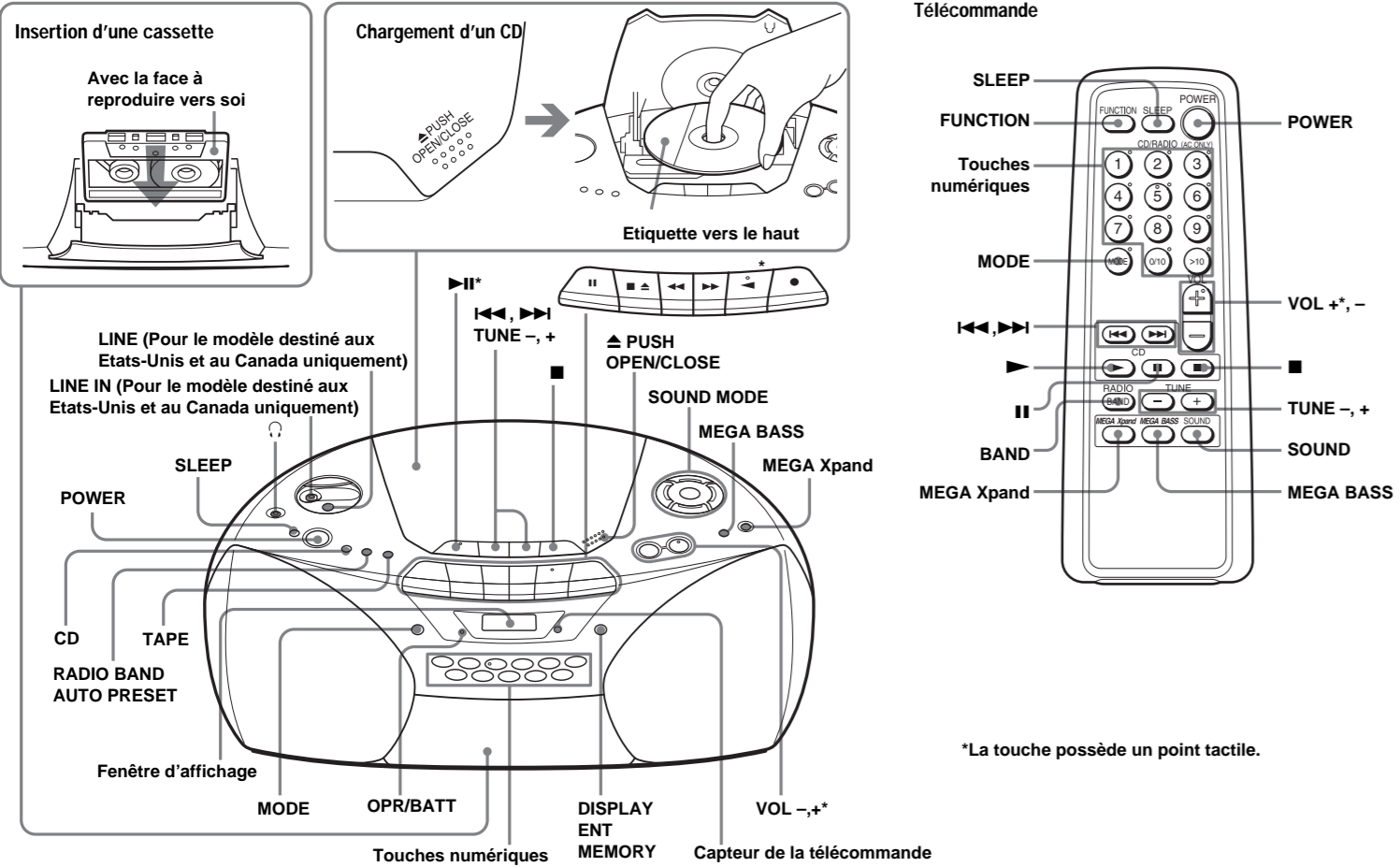
Afin d'éviter tout risque d'incendie et d'électrocution, ne pas poser d'objets remplis de liquide, vases ou autre, sur l'appareil.

Pour éviter les chocs électriques, introduire la lame la plus large de la fiche dans la borne correspondante de la prise et pousser jusqu'au fond.

http://www.sony.net/



Emplacement des commandes



Fenêtre d'affichage					
D	Nombre de pistes total	12	55:27	Durée de lecture totale	
E	Piste programmée	03	01	Ordre de lecture	

Pour mettre l'appareil sous
Appuyez sur POWER.

Pour régler le volume
Appuyez sur VOL +, -.

Pour écouter avec le casque
Raccordez le casque à la prise ↻ (casque).

Réglage de l'accentuation audio

Sélection des caractéristiques sonores

Appuyez sur les boutons SOUND MODE pour sélectionner l'accentuation audio souhaitée.

(Sur la télécommande, appuyez sur SOUND de manière continue.)

Appuyez sur	Pour
ROCK	sons puissants, nets, amplificateur bas et plage audio élevée
POP	sons légers, clairs, amplificateur élevé et plage audio moyenne
JAZZ	sons de percussions, amplificateur audio de graves
VOCAL	présence de voix, plage audio moyenne
FLAT	toute la plage dynamique de la musique, telle que la musique classique

Pour renforcer les basses
Appuyez sur MEGA BASS.
"MEGA BASS" apparaît dans la fenêtre d'affichage.

Pour revenir au son normal, appuyez de nouveau sur cette touche.

Pour obtenir l'effet MEGA Xpand
Appuyez sur MEGA Xpand.
"MEGA Xpand" apparaît dans la fenêtre d'affichage.
Pour revenir au son normal, appuyez de nouveau sur cette touche.
Vous obtenez un effet d'expansion du champ acoustique.

Lecture d'un CD

1 Appuyez sur CD (alimentation directe).
(Sur la télécommande, appuyez sur POWER, puis appuyez plusieurs fois sur FUNCTION jusqu'à ce que "Cd" apparaisse dans la fenêtre d'affichage.)

2 Chargez un CD dans le compartiment.

3 Appuyez sur ▲ PUSH OPEN/CLOSE pour fermer le compartiment à CD.

4 Appuyez sur ▶▶ (▶ sur la télécommande).
Le lecteur lit toutes les pistes une fois.

Pour	Appuyez sur
arrêter la lecture	■▲
interrompre la lecture	▶▶ (sur la télécommande) Appuyez de nouveau sur la touche pour reprendre la lecture après la pause.

passer à la piste suivante ▶▶

revenir à la piste précédente ◀◀

retirer le CD ▲ PUSH OPEN/CLOSE

localiser directement une piste une touche numérique correspondant à la piste spécifique*

localiser un point précis lors de l'écoute ▶▶ (avance) ou sur ◀◀ (arrière) pendant l'écoute jusqu'à ce que vous trouviez le point recherché

localiser un point précis à l'aide de ▶▶ (avance) ou sur ◀◀ (arrière) pendant la pause jusqu'à ce que vous trouviez le point recherché

* Vous ne pouvez pas localiser une piste spécifique si les indications "SHUF" ou "PGM" s'affichent. Effacez-les en appuyant sur ■.

Conseil
Pour localiser une piste dont le numéro est supérieur à 10, appuyez d'abord sur >10, puis sur les touches numériques correspondantes.

Exemple : pour écouter la piste 23, appuyez d'abord sur >10, puis sur 2 et 3.

Utilisation de la fenêtre d'affichage

Pour vérifier le nombre total de pistes et la durée totale de lecture
Appuyez sur DISPLAY•ENT•MEMORY en mode d'arrêt (voir figure **D**).

Pour vérifier le temps restant

Appuyez plusieurs fois sur DISPLAY•ENT•MEMORY pendant la lecture d'un CD. L'affichage change de la façon suivante :

→ Numéro de la piste en cours et durée de lecture					
↓	Numéro de la piste en cours et temps restant de cette piste*				
↓	Numbre de pistes restantes, et durée restante sur le CD				

* Pour une piste dont le numéro est supérieur à 20, la durée restante est affichée selon le format "- : - : -".

Pour	Sélectionner	Puis
répéter une seule piste	"REP 1"	Appuyez sur la touche numérique correspondant à la piste à réécouter.
répéter toutes les pistes	"REP ALL"	Appuyez sur ▶▶ .
démarrer la lecture aléatoire	"SHUF"	Appuyez sur ▶▶ .
répéter les pistes dans un ordre aléatoire	"SHUF REP"	Appuyez sur ▶▶ .
lire le programme	"PGM"	Appuyez sur les touches numériques des pistes à programmer dans l'ordre souhaité (20 pistes maximum)(voir figure E). Puis appuyez sur ▶▶ .
répéter les pistes programmées	"PGM REP"	Appuyez sur les touches numériques des pistes à programmer dans l'ordre souhaité (20 pistes maximum). Puis appuyez sur ▶▶ .

Pour annuler le mode de lecture sélectionné
Appuyez sur MODE jusqu'à ce que le mode sélectionné disparaisse de la fenêtre d'affichage.

Pour vérifier la piste programmée ainsi que l'ordre de lecture dans la fenêtre d'affichage

Pour vérifier l'ordre des pistes avant lecture, appuyez sur DISPLAY•ENT•MEMORY.

A chaque pression sur cette touche, le numéro de la piste s'affiche dans l'ordre programmé.

Pour modifier le programme actuel
Appuyez une fois sur ■ si le CD est arrêté et deux fois si le CD est en cours de lecture. Le programme actuel est effacé. Créez ensuite un nouveau programme selon la procédure de programmation suivante.

Conseil
Vous pouvez enregistrer votre propre programme. Une fois que vous avez créé votre programme, insérez une cassette vierge et appuyez sur ● pour démarrer l'enregistrement.

Ecoute de la radio

1 Appuyez sur RADIO BAND•AUTO PRESET jusqu'à ce que la fréquence souhaitée apparaisse dans la fenêtre d'affichage (alimentation directe).
Chaque fois que vous appuyez sur cette touche, l'indication change comme suit : "FM" → "AM"

2 Maintenez la touche TUNE + ou – enfoncée jusqu'à ce que la fréquence change dans la fenêtre d'affichage.

Le lecteur balaya automatiquement les fréquences radio et s'arrête lorsqu'il reçoit clairement une station.

Si vous ne pouvez pas syntoniser une station, appuyez plusieurs fois sur la touche pour rechercher les fréquences manuellement (pas à pas).

Conseil
Si la réception FM est parasitée, appuyez sur MODE jusqu'à ce que "Mono" apparaisse dans la fenêtre d'affichage ; la radio est alors diffusée en mode monaural.

Présélection des stations radiophoniques

Vous pouvez enregistrer des stations radiophoniques dans la mémoire du lecteur. Vous pouvez présélectionner jusqu'à 30 stations radio, 20 en FM et 10 en AM dans n'importe quel ordre.

- Appuyez sur RADIO BAND•AUTO PRESET pour sélectionner la fréquence.
- Maintenez la touche RADIO BAND•AUTO PRESET enfoncée pendant 2 secondes jusqu'à ce que l'indication "AUTO" clignote dans la fenêtre d'affichage.
- Appuyez sur DISPLAY•ENT•MEMORY.
Les stations sont enregistrées en mémoire en partant des plus basses fréquences vers les plus hautes.

Dans le cas où une station ne peut pas être présélectionnée automatiquement
Vous devez présélectionner manuellement une station émettant un signal faible.

- Appuyez sur RADIO BAND•AUTO PRESET pour sélectionner la fréquence.
- Syntonisez la station souhaitée.
- Maintenez enfoncées pendant 2 secondes les touches numériques attribuées à la nouvelle station présélectionnée.

Pour sélectionner un numéro supérieur à 10, appuyez d'abord sur >10, puis sur les touches numériques correspondantes.

Vous devez maintenir la pression pendant 2 secondes sur la dernière touche numérique à enregistrer.

(Exemple : pour sélectionner 12, appuyez d'abord sur >10 et sur 1, puis maintenez la touche 2 enfoncée pendant 2 secondes.)

Ecoute de stations radiophoniques présélectionnées

- Appuyez sur RADIO BAND•AUTO PRESET pour sélectionner la fréquence.
- Appuyez sur les touches numériques correspondant à la station mémorisée.
Pour syntoniser une station présélectionnée dont le numéro d'enregistrement est supérieur à 10, appuyez d'abord sur >10, puis sur les touches numériques correspondantes.
(Exemple : pour syntoniser une station présélectionnée sur 12, appuyez d'abord sur >10 et sur 1, puis sur 2.)

Lecture d'une cassette

- Appuyez sur TAPE (alimentation directe).
(Sur la télécommande, appuyez sur POWER, puis appuyez plusieurs fois sur FUNCTION jusqu'à ce que "TAPE" apparaisse dans la fenêtre d'affichage.)
- Appuyez sur ■▲ pour ouvrir le compartiment à cassette et insérez une cassette enregistrée. Fermez le compartiment. Utilisez uniquement une cassette de TYPE I (normal).
- Appuyez sur ◀.

Pour	Appuyez sur
arrêter la lecture	■▲
avancer rapidement la bande ou rembobiner la cassette	◀◀ ou ▶▶
interrompre la lecture	 Appuyez de nouveau sur la touche pour reprendre la lecture après la pause.
éjecter la cassette	■▲

Enregistrement

- Appuyez sur ■▲ pour ouvrir le compartiment à cassette et insérez une cassette vierge. Utilisez uniquement une cassette de TYPE I (normal).
- Sélectionnez la source du programme à enregistrer.
Pour enregistrer à partir d'un lecteur CD
Appuyez sur CD et insérez un CD (voir "Lecture d'un CD").
Pour enregistrer la radio
Appuyez sur RADIO BAND•AUTO PRESET et syntonisez la station souhaitée (voir "Ecoute de la radio").
- Appuyez sur ● pour démarrer l'enregistrement.
(◀ se désactive automatiquement.)

Pour	Appuyez sur
arrêter l'enregistrement	■▲
interrompre l'enregistrement	 Appuyez de nouveau sur cette touche pour reprendre l'enregistrement.

- Conseils**
- Le réglage du volume ou de l'accentuation audio n'affecte pas le niveau d'enregistrement.
 - Si le programme AM émet un sifflement après avoir appuyé sur la touche ● à l'étape 3, appuyez sur MODE pour sélectionner la position ISS (commutateur de suppression d'interférences) qui réduit au minimum ce bruit parasite.
 - Pour des résultats de qualité optimale, utilisez l'alimentation secteur comme source d'enregistrement.
 - Pour effacer un enregistrement, procédez comme suit :
 - Insérez la cassette enregistrée à effacer.
 - Appuyez sur TAPE.
 - Appuyez sur ●.

Raccordement d'appareils en option (Pour le modèle destiné aux États-Unis et au Canada uniquement)

Vous pouvez écouter le son provenant d'autres appareils, tels qu'un lecteur de MD portatif, un lecteur de CD, un téléviseur ou un magnétoscope via les haut-parleurs de ce lecteur. Mettez chacun des appareils hors tension avant de procéder à quelque raccordement que ce soit. Pour plus de détails, reportez-vous au mode d'emploi fourni avec l'appareil à raccorder.

Ecoute du son depuis les appareils raccordés

- Raccordez la prise jack LINE IN située sur le panneau arrière du lecteur à la sortie audio ou à la prise casque d'écoute d'un téléviseur, d'un magnétoscope ou de tout autre appareil à l'aide du câble de raccordement audio (RK-G129, RK-G136, non fournis).

2 Appuyez sur LINE pour afficher "LInE".

3 Démarrez la lecture sur l'appareil en option raccordé à la prise LINE IN du lecteur.

Conseil
Vous pouvez enregistrer le son provenant de l'appareil raccordé. Insérez une cassette vierge dans le logement à cassette et appuyez sur ●.

Remarque
Branchez fermement les cordons de manière à prévenir tout dysfonctionnement.